

**DODATEK Č. 1**  
**Plánovací smlouvy**  
**pro výstavbu obchodního centra BILLA**  
**ze dne 10. 3. 2016**

**uzavřené mezi smluvními stranami:**

**Město Úvaly**

se sídlem: Pražská 276, Úvaly  
IČ: 00240931, DIČ: CZ 000240931  
zast.: starostou města Mgr. Petrem Boreckým  
(dále jen „Město“)

a

**Škvorecká realitní spol. s r.o.**

se sídlem: Škvorecká 871, 250 82, Úvaly  
IČ : 042 43 781, DIČ: CZ04243781  
Zastoupena: panem Ing. Josefem Krutským  
(dále jen „Žadatel“)

(společně dále též jako „smluvní strany“)

se dohodly v souladu s čl. VII odst. 7.5 smlouvy na dodatku, kterým se provádí oprava zřejmých nesprávností:

**I.**

Dne 10. 3. 2016 byla mezi smluvními stranami uzavřena plánovací smlouva pro výstavbu obchodního centra BILLA podle ust. § 88 zákona 183/2006 Sb., územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), ve znění pozdějších předpisů, dále jen „smlouva“.

**II.**

Smluvní strany tímto napravují zjevnou písařskou chybu, ke které došlo ve smlouvě v ustanovení čl. VI odst. 6. 1. –

Stávající (chybné) znění čl. VI odst. 6. 1. (chybná část zvýrazněna podtržením):

*„Strany této plánovací smlouvy se dohodly, že Žadatel za podmínek dále uvedených převede vlastnické právo k těm částem pozemků parc. č. 533/10, parc. č. 543/9 a parc. č. 3955/5, všechny v k. ú. Úvaly u Prahy, obec Úvaly, které nebudou zatíženy některou ze staveb Stavebního záměru Žadatele nebo zatíženy budou zatíženy věcnými právy ve prospěch těchto staveb (dále také jako „Předmětné části pozemků“); přibližný rozsah Předmětných částí pozemků je znázorněn v příloze č. 3.“*

smluvní strany nahrazují správným zněním čl. VI odst. 6. 1. (opravená část zvýrazněna a podtržena):

*„Strany této plánovací smlouvy se dohodly, že Žadatel za podmínek dále uvedených převede vlastnické právo k těm částem pozemků parc. č. 533/10, parc. č. 543/9 a parc. č. 3955/3, všechny v k. ú. Úvaly u Prahy, obec Úvaly, které nebudou zatíženy některou ze staveb Stavebního záměru Žadatele nebo zatíženy budou zatíženy věcnými právy ve prospěch těchto staveb (dále také jako „Předmětné části pozemků“); přibližný rozsah Předmětných částí pozemků je znázorněn v příloze č. 3.“*

### III.

1. Smluvní strany konstatují, že shora uvedená oprava zjevné písařské chyby nikterak nemění smysl ani podstatu smlouvy.
2. Smluvní strany konstatují, že ostatní ustanovení smlouvy zůstávají beze změny a tento dodatek se stává součástí smlouvy.

V Úvalech, dne:



**Mgr. Petr Borecký**  
starosta města Úvaly

V Úvalech, dne:

18. 5. 2016

**Ing. Josef Krutský**  
jednatel společnosti